



Synthèse de presse du Consulat général de France à Ho Chi Minh Ville (*) du 16 au 20 mars 2009

Articles à la une:

- Fête Internationale de la Francophonie
- Accord de coopération entre la Bretagne et Dong Nai dans le domaine de l'élevage

► A la Une :

HCMV – Journée Internationale de la Francophonie : Un meeting solennel en l'honneur de la Journée internationale de la Francophonie se tient aujourd'hui à Hanoi, en présence du vice-ministre permanent des Affaires étrangères Pham Binh Minh, et du directeur du bureau régional pour l'Asie-Pacifique de la Francophonie, Patrice Burel. Le prélude à une série d'activités en l'honneur de la grande fête du monde francophone. Quatre colloques sont prévus : « Innover en français » (21-22 mars à Hanoi), « Université » (27-28 mars à Ho Chi Minh Ville et 30-31 mars à Hanoi), « Métiers de la culture » (23-24 mars à Hue) et « Gouvernance locale » (26-27 mars à Hanoi).

Le festival du film francophone se tiendra du 16 mars au 11 avril à l'IDECAF (31 Thai Van Lung, 1^{er} arr.) avec le soutien du Consulat général de France à Ho Chi Minh Ville (http://www.consulfrance-hcm.org/article.php3?id_article=870). Ce sont les meilleurs films sélectionnés dans les années 2007 et 2008 de France, de Roumanie, du Liban, de l'Algérie et de Belgique : *Caramel, La lune dans le fond du puits, Peur(s) du noir, Serafine, Mascarade, Formidable, Le reste est silence, Continental, Bon cop bad cop, L'âge des ténèbres et Zone libre*. Toutes les séances sont programmées à partir de 19h30. Les billets d'entrée sont gratuitement distribués à l'IDECAF.

Le 21 mars, la fête de la Francophonie sera célébrée à l'Institut Polytechnique de Ho Chi Minh Ville au 268 Ly Thuong Kiet dans le 10^{ème} arrondissement. Au programme :

De 9h00 à 11h30 - Rencontre "université-entreprise", au bâtiment A4

De 15h00 à 18h00 - Kermesse gastronomique, dans les jardins du bâtiment B6

De 18h00 à 21h00 - Soirée artistique, au bâtiment B4

Le club francophone de l'IDECAF célèbre également la fête de la Francophonie en organisant des jeux télévisés le 21 mars de 15h à 17h à l'IDECAF (<http://www.idecaf.gov.vn/detail.php?lang=fr&id=1&conid=11&ndid=688&p=news>).

L'Association d'amitié Vietnam-France et le Club des étudiants « Amitié sans frontière » (ASF) organiseront à l'occasion de la célébration de la Journée Internationale de la Francophonie une journée d'échanges, de gastronomie et de jeux français. Rendez-vous de 8h30 à 12h00, le 22 mars au siège de l'Union des associations d'amitié de Ho Chi Minh Ville, 31 rue Le Duan dans le 1^{er} Arrondissement.

Le Service Education et Formation SEF de Ho Chi Minh Ville pour les établissements primaires, collèges et lycées marquera également cette journée. M. Hoai Chuong (Directeur-adjoint du SEF) et Mme Normand-Marconnet (Attaché de coopération pour le français) prononceront un discours. Il y aura au programme des concours de publicités et des spectacles en français organisés par les élèves et les étudiants. Cet événement aura lieu à l'établissement Marie-Curie de 8h à 12h le 22 mars. (159 Nam Ky Khoi Nghia, 3^{ème} arrondissement)

(Tuoi Tre, 14/03/09-p.12, Courrier du Vietnam, 20/03/09-p2)

Dong Nai – Agriculture : Un accord de coopération dans l'élevage et l'agroalimentaire entre la région Bretagne (France) et la province de Dong Nai a été signé le 17 mars dernier dans la ville de Bien Hoa (Dong Nai), par le président du Comité populaire de la province Vo Van Mot, et celui de la région Bretagne, Jean Yves Le Drian. Selon cet accord, la Région Bretagne aidera Dong Nai à accélérer ses investissements dans l'élevage, l'agroalimentaire, à appliquer des méthodes d'élevage modernes garantissant l'hygiène alimentaire et à former du personnel. Tout cela contribuera à améliorer les conditions de vie des habitants locaux. Lors de la cérémonie de signature, Vo Van Mot s'est engagé à créer des conditions favorables aux investisseurs bretons. Il a appelé aussi les autorités bretonnes à aider davantage Dong Nai et encouragé les entreprises de Bretagne à investir dans l'agriculture, en coopération avec les sociétés nipponnes et singapourienne. Après la cérémonie de signature, la délégation française s'est rendue dans certains endroits pour étudier le développement de l'élevage de Dong Nai.

La signature de ce texte s'inscrit dans le cadre de l'accord-cadre de la coopération Vietnam-France d'ici 2010, a informé Jean Yves Le Drian, président du Conseil régional de Bretagne, lors d'un point de presse, organisé le 16 mars à Hanoi dans le cadre de sa visite de 3 jours au Vietnam, qui se clôturera demain. Objectif : intensifier la coopération bilatérale dans l'élevage porcin et l'agroalimentaire.

Cette coopération est initiée par le projet "De la ferme à la table", d'un budget initial prévu de 500 milliards de dongs (environ 305 millions d'euros). Il s'agit du fruit de la coopération quadripartite entre la Compagnie générale de l'industrie alimentaire de Đông Nai (Donataba), le Groupe britannique d'assurance Prudential, la joint-venture franco-vietnamienne de fabrication d'aliments pour animaux Proconco et la Compagnie par action de développement et de technique. Construit sur une superficie de près de 1.780 ha dans le secteur des districts de Thông Nhât et Xuân Lộc (Đông Nai), un complexe d'agriculture-industrie alimentaire, qui s'inscrit dans le cadre du projet précité, a pour finalité de créer une chaîne d'élevage fermée complète, allant de la création d'espèces porcines à la distribution de produits carnés et laitiers, en passant par l'abattage, la production d'aliments...

Interrogé sur la pertinence du choix de la province de Đông Nai comme premier partenaire de déploiement de ce projet, Alain Glon, président du groupe français Glon, membre de la délégation de la Bretagne, a précisé que son groupe a réussi non seulement à édifier une chaîne d'élevage fermé, mais aussi à contrôler le processus d'élevage porcin et à écouler des produits. Pour cette raison, Glon souhaite, grâce à son savoir-faire en la matière, aider les paysans vietnamiens à améliorer les techniques d'élevage de cet animal et à changer les habitudes qui consistent à élever le bétail dans des exploitations de petite envergure, moins efficaces.

De plus, selon Alain Glon, Đông Nai dispose d'avantages qu'on ne peut trouver ailleurs, comme la joint-venture de production d'aliments pour animaux Proconco, le centre France-hybride et l'abattoir construit par Donataba. Quant à Marc Gillaux, directeur général de Bretagne International, il a déclaré faire tout son possible pour que le projet "De la ferme à la table" soit une réussite au Vietnam.

(Tuoi Tre, 18/03/09-p.14, Courrier du Vietnam, 18/03/09-p8, Nguoi Lao Dong, 18/03/09-p.12, Thoi Bao Kinh Te Saigon, 19/03/09-p.7)

► Politique :

HCMV – Logement : Le Premier ministre Nguyễn Tấn Dũng a demandé aux autorités de Ho Chi Minh Ville, au cours de la réunion du 14 mars, d'accorder plus d'intérêt dans la construction des habitations à loyer modéré pour les étudiants et les ouvriers. A l'heure actuelle, plus de 320 000 étudiants (dont 70% viennent des provinces), 40% des 900 000 ouvriers et 15% des 130 000 personnes du secteur public et de l'armée nécessitent un logement. *(Tuoi Tre, 15/03/09-p.3)*

Sud VN – Réunion : Le Premier ministre Nguyễn Tấn Dũng a discuté sur les activités socio-économiques avec les autorités des provinces du Sud : Dong Thap, An Giang. *(Phap Luat TP. Ho Chi Minh, 18/03/09-p.2, Tuoi Tre, 19/03/09-p.1)*

HCMV – Environnement : Le Comité populaire municipal vient de confier la responsabilité aux services compétents d'informer les habitants, les unités et les services des 15 rues principaux de la ville des règles de propreté à respecter pendant le mois d'avril (entretenir la propreté du trottoir et de la chaussée devant leur maison et trier les ordures). Des amendes seront administrées en cas de non-respect à ces instructions en juin prochain. Le commerce ambulancier est également interdit dans ces rues. *(Nguoi Lao Dong, 19/03/09-p.5)*

HCMV – Administration : Le ministre, chef de cabinet du gouvernement et président du conseil de consultants sur la réforme administrative Nguyen Xuan Phuc présidera le 20 mars prochain à Ho Chi Minh Ville un dialogue avec les sociétés étrangères concernant le projet de simplification des formalités administratives dans le secteur de la gestion publique pour la période 2007 – 2010. Ce conseil regroupe les représentants des instituts d'études et des associations des sociétés du pays, des experts étrangers de la Chambre de Commerce américaine *Amcham*, de la Chambre de Commerce européenne *Eurocham*, de la Chambre de promotion du Commerce et de l'Investissement coréenne *Kotra* et de la compagnie des Finances Internationales *CFI*. *(Thanh Nien, 17/03/09-p.2, Thoi Bao Kinh Te Saigon, 19/03/09-p.8)*

La municipalité de Ho Chi Minh Ville a donné des instructions aux autorités des arrondissements et des districts afin de veiller à ce que les personnes âgées puissent bénéficier de la politique de soins du gouvernement. Selon le décret gouvernement n°67/2007, les personnes du 3^{ème} âge (plus de 85 ans) ont droit à une rente de 120 000 dongs par mois s'ils n'ont pas une pension de retraite ou une allocation familiale. *(Phap Luat TP. Ho Chi Minh, 20/03/09-p.2)*

► Relations internationales :

Cambodge/VN – Visa : Environ 12 000 vietnamiens se sont rendus au Cambodge par la route, dans les deux premiers mois de 2009. Les citoyens des pays frontaliers du Cambodge auront droit à une exemption de visa cambodgien n'excédant pas 7 jours, a déclaré le ministre du Tourisme cambodgien dans le cadre de la politique de promotion commerciale et touristique. Quant aux Vietnamiens et Laotiens, cette exemption sera d'un mois. En janvier dernier, les touristes étrangers au Cambodge ont baissé de 2,19% par rapport à janvier 2008. *(Thanh Nien, 14/03/09-p.2)*

Irlande/VN – Adoption : L'Irlande a décidé de ne pas reconduire la convention sur l'adoption au Vietnam dont la validité touchera à sa fin le 1^{er} mai prochain. Cependant les deux pays sont en train de travailler sur un nouvel accord avant la fin de cette convention. *(Tuoi Tre, 14/03/09-p.5)*

BM/Delta du Mékong – Hydraulique : Les délégués de la Banque Mondiale (BM) et du Ministère de l'Agriculture et du Développement rural ont eu une réunion de travail avec les responsables des provinces du delta du Mékong concernant un projet d'assistance hydraulique. Le réseau d'irrigation est déjà installé dans le delta cependant il sera mis en place au niveau régional. *(Thanh Nien, 17/03/09-p.2)*

HCMV – Visite :

Autriche : Mme Pham Phuong Thao, présidente du Conseil populaire municipal, a reçu une délégation parlementaire autrichienne conduite par M. Heizl Anton, président du comité de communication et de l'infrastructure. *(Saigon Giai Phong, 17/03/09-p.1)*

VN/Russie – Marché : Après une suspension des importations des produits aquatiques vietnamiens en décembre 2008, la Russie a décidé de rouvrir son marché et d'importer 100 000 tonnes de produits aquatiques du Vietnam pour l'année en cours. *(Tuoi Tre, 20/03/09-p.14)*

Israël/ HCMV – Elevage : Une expérimentation d'élevage des vaches laitières suivant les hautes technologies israéliennes sera mise en place en novembre prochain, dans la commune Nhi Xuan du district Binh Chanh. Les investissements, de plus d'1 million de dollars, proviennent des aides non remboursables de l'Israël – les premières au Vietnam. *(Saigon Tiep Thi, 20/03/09-p.16)*

► Relations franco-vietnamiennes :

HCMV – Concert : Le chanteur français Siméo (www.chezsimeo.com, www.myspace.com/simeosimeo) a choisi le Vietnam comme première destination pour sa tournée dans six pays de l'Asie. Il se produira le 27 mars à l'IDECAF (Ho Chi Minh Ville). Siméo (Auteur, compositeur, interprète multi instrumentiste), seul sur scène, construit sa musique en direct, jouant tour à tour des guitares, des voix, basses, claviers, percussions et machines. L'air de rien, les bruits improbables font bon ménage avec les rythmiques lourdes au groove efficace, puis vient le temps d'une chanson acoustique, d'une impro électro-dub ou d'une mise en boucle du public. Rythmiques massives et mélodies aériennes dessinent un univers empli de belles promesses. *(Tuoi Tre, 17/03/09-p.13, Thanh Nien Daily, 20/03/09-p.9)*

HCMV – Santé : En collaboration avec le journal *Yeu Tre*, la société pharmaceutique *Sanofi-synthelabo Vietnam* organisera d'ici jusqu'en fin juin 2009 des cours de conseils sanitaires destinés aux femmes enceintes. *(Thanh Nien, 17/03/09-p.2)*

HCMV – Formation : Dans le cadre du partenariat scientifique et universitaire, l'Ambassade de France au Vietnam et l'agence des échanges académiques d'Allemagne (DAAD) organisent ensemble pour la 1^{ère} fois le salon franco-allemande de l'enseignement supérieur à Hanoi (le 29 mars) et à Ho Chi Minh Ville (le 1^{er} avril). Les établissements supérieurs de France et d'Allemagne y seront représentés dans une trentaine de stands (<http://salons.campusfrance.org/vietnam09/visitors>). Par ailleurs les étudiants vietnamiens pourront trouver des informations sur les études post-universitaires dans le secteur des sciences-technologies et économie-gestion. *(Nguoi Lao Dong, 20/03/09p.11)*

HCMV – Photographie : Isabelle Aragon, une française amatrice de la photographie et amoureuse du Vietnam, exposera ses clichés sur les habitants du pays qu'elle a su si bien capter leurs intimités dans la vie quotidienne. L'exposition intitulée

« un certain regard » débutera le 25 avril et se finira le 3 avril dans la salle d'exposition de l'IDECAF (entrée libre).
(*Thanh Nien, 20/03/09-p.15*)

► Economie:

HCMV – Investissements Directs Etrangers : Selon le Comité populaire municipal, près de 40% des projets d'investissements directs étrangers (IDE) ont été décaissés. Ces capitaux relèvent de plus de 3 100 projets IDE enregistrés depuis fin 2008 pour un montant global de 25,6 milliards de dollars.
(*Saigon Tiep Thi, 16/03/09-p.2*)

HCMV – Lait : La coopérative *Saigon Co.Op* a obtenu des producteurs de lait *Vinamilk, Dutch Lady* et *Dumex* un engagement sur le maintien du prix de leurs produits jusqu'en fin mai 2008. D'autre part le supermarché *Big C* a également annoncé que des négociations sont en cours avec ces producteurs pour obtenir le prix le meilleur pour ses consommateurs. Les chaînes de supermarchés *Saigon Co.op* et *Big C* détiennent respectivement 52,8% et 18,8% des parts de marché. D'autant plus qu'une enquête sur la consommation des familles à Ho Chi Minh Ville révèle que le supermarché est un lieu préféré des consommateurs avec une cote de 4,4 fois/10 courses d'achat contre 3,2 fois dans les bazars et que le supermarché encaisse 41,7% des recettes contre 8,6% dans les épiceries.
(*Saigon Tiep Thi, 16/03/09-p.12*)

Les supermarchés ont obtenu le 17 mars un engagement de 4 autres producteurs de lait de ne pas augmenter le prix de leurs produits, du moins jusqu'en fin mars prochain. Ce sont les sociétés *Nutifood, Mead Johnson, Meiji* et *Hancofood*.
(*Tuoi Tre, 18/03/09-p.14*)

HCMV – Investissement : Le vice-Premier ministre Nguyễn Thien Nhan a assisté au 8^{ème} anniversaire de la création du parc des logiciels *Quang Trung*, en présence du vice-président du Comité populaire municipal, Nguyễn Thanh Tai. Jusqu'à présent ce parc compte 104 sociétés de production et de formation d'un capital global de 60 millions de dollars, 3 500 ingénieurs et experts ainsi que 9 000 étudiants. 54 de ces sociétés sont à capitaux 100 % étrangers.
(*Saigon Giai phong, 17/03/09-p.2*)

Binh Duong – Investissement : Le centre logistique SGL vient de voir le jour dans la zone industrielle Song Than (province de Binh Duong). C'est le fruit de la coopération entre les sociétés Schenker Vietnam et Gemadept (capital de 5,5 millions de dollars, (<http://www.schenker-vietnam.com>, <http://www.gemadept.com.vn>). Construit sur 10 000 m² de surface, ce centre propose des services complets intégrant le stockage, l'emballage, le transport et la distribution.
(*Tuoi Tre, 18/03/09-p.14*)

Binh Duong – Industrie : La société *Kian Joo Can Pack Vietnam* a inauguré dans la province de Binh Duong une usine de production de boissons (café, thé, jus de fruit) d'une capacité de 8 millions de cartons de canettes par an. Cette usine est financée par les sociétés *Kian Joo Can Factory Berhad* (Malaisie) et *Nihon Can Pack* (Japon) à hauteur de 18 millions de dollars.
(*Tuoi Tre, 19/03/09-p.14*)

HCMV – Commerce : Un colloque sur « le commerce sur Internet » a débuté le 19 mars au bureau de l'Assemblée nationale au Sud. Plus de 250 hommes d'affaires ont assisté à ce colloque dont les thèmes : mise en application de l'Internet dans le commerce, informatisation dans le commerce, rôle des sites Internet des sociétés, etc. ont été présentés par des experts nationaux et étrangers.
(*Nguoi Lao Dong, 19/03/09-p.2*)

HCMV – Marché : La quasi-totalité des supermarchés à Ho Chi Minh Ville ont retiré de leurs rayons les produits de la marque *Johnson & Johnson* (shampoing, gel douche, talc) le 17 mars dernier après une réunion entre les détaillants et avec les représentants de *Johnson & Johnson*. En dépit du certificat de garantie sur la sécurité de ces produits attestant le respect de taux de formaldéhyde (formaldéhyde ou méthanal : <http://fr.wikipedia.org/wiki/M%C3%A9thanal>), les commerçants préfèrent attendre le résultat de l'expertise de ces produits par des services compétents vietnamiens et l'information officielle du fournisseur.
(*Tuoi Tre, 18/03/09-p.5*)

HCMV – Indice des Prix à la Consommation : L'Indice des Prix à la Consommation (IPC) de Ho Chi Minh Ville en mars 2009 a haussé de 0,3% par rapport au mois précédent, portant au total l'IPC du 1^{er} trimestre à +14% par rapport à celui du 1^{er} trimestre 2008. Cette augmentation est de +22,7% pour la nourriture, +14,3% pour les boissons, +9,1% pour les médicaments et les services médicaux, etc. Le prix du dollar a augmenté de 10,4% et celui de l'or de 4,69%. Seul le secteur des transports, de la poste a baissé de 3,3%.
(*Tuoi Tre, 20/03/09-p.2*)

HCMV – Investissements Directs Etrangers : L'union des hommes d'affaires japonais à Ho Chi Minh Ville a indiqué que les activités de production de la majorité des sociétés japonaises à Ho Chi Minh Ville et dans les provinces de Binh Duong et Dong Nai se sont réduites considérablement depuis novembre 2008, du fait des difficultés dans le secteur des exportations. Notamment les usines de production des accessoires automobiles ont diminué de 60 à 70% de leur production. Au cours de l'année dernière, il y a eu 29 grèves ouvrières enregistrées dans 25 sociétés japonaises à Ho Chi Minh Ville (il y a 86 sociétés japonaises à Ho Chi Minh Ville).

(*Tuoi Tre, 20/03/09-p.14, Nguoi Lao Dong, 20/03/09-p.6, Thanh Nien, 20/03/09-p.6*)

VN – Carburant : Le 19 mars dernier, le prix du diesel est passé à 10 000 dongs le litre, soit 500 dongs de moins. Il s'agit de la 4^{ème} baisse de prix du diesel depuis décembre 2008.
(*Tuoi Tre, 20/03/09-p.14*)

► **Maux sociaux :**

HCMV – Justice : Un passeur d'immigrés clandestins, originaire de la province de Hai Duong (Nord), a été condamné à 4 ans de prison ferme. Son complice, ex chef de supervision du centre de contrôle de l'aéroport Tan Son Nhat, est passible d'une peine de 3 ans avec sursis. Ces coupables ont organisé, entre mars 2004 à octobre 2007, le déplacement illégal de 17 personnes (Bangkok – Ho Chi Minh Ville). De retour à l'aéroport Tan Son Nhat, celles-ci ont utilisé des faux passeports coréens afin de partir vers l'Europe (certains pays européens accordent une exemption de visa d'entrée aux coréens).

(*Phap Luat, 17/03/09-p.12*)

HCMV – Evasion fiscale : La police a découvert dans un dépôt situé dans le quartier Trung My Tay (12^{ème} arrondissement) environ 500 rouleaux de tissu équivalant à des milliards de dongs. Selon les 1^{ères} informations, la société Nobland Vietnam (à capital 100% coréen et situé dans la zone industrielle Tan Thoi Hiep dans le 12^{ème} arrondissement) a vendu à la société Minh Ngoc Tam cette marchandise à des fins d'évasion fiscale.

(*Tuoi Tre, 19/03/09-p.4*)

HCMV – Contrebande : Environ 26 000 CD-Rom de contrebande ont été saisis par l'unité de contrôle de tous les produits dans le secteur de la culture de Ho Chi Minh Ville au n°18 rue Yersin dans le 1^{er} arrondissement.

(*Phap Luat TP. Ho Chi Minh, 19/03/09-p.2*)

HCMV – Drogue : Le tribunal populaire de Ho Chi Minh Ville a condamné à mort Luu Van Truong pour trafic de drogue. En 2003, en se rendant au Cambodge pour le commerce des pierres précieuses (quartz), il fit la connaissance d'un individu nommé *Bon* et accepta de transporter de la drogue au Vietnam en échange d'une commission. Il fut arrêté en septembre 2008 dans la province de Tay Ninh avec 3,4 kilogrammes d'héroïne.

(*Phap Luat TP. Ho Chi Minh, 20/03/09-p.2*)

► **Société:**

HCMV – Eau : En cette saison sèche, Ho Chi Minh Ville manque chaque jour environ 350 000 m³ d'eau potable. Selon la compagnie générale de distribution d'eau *Saigon* (Sawaco), la quantité d'eau maximale exploitée par les usines d'eau et les puits de forage se chiffre à environ 1,25 millions de m³ par jour.

(*Saigon Tiep Thi, 16/03/09-p.2*)

HCMV – Santé : L'hôpital *Cho Ray* vient de mettre en service des équipements de dernières technologies PET.CT biograph truepoint 64 et un scanographe PET-CT et un accélérateur Cyclotron (fabriqués par le group Siemens) dotés de capacités de dépistage rapide et de suivi du traitement des maladies difficiles. Ces équipements permettent le dépistage précoce du cancer et des maladies cardiaques. L'hôpital Cho Ray est le premier au Vietnam à utiliser ces équipements modernes.

(*Saigon Tiep Thi, 16/03/09-p.2, Courrier du Vietnam, 16/03/09-p.8*)

Dalat – Travail : Un colloque sur la sécurité et l'hygiène de travail a eu lieu le 15 mars dans la ville de Dalat, sous la direction de l'Organisation Internationale du Travail (OIT) et du département de Sécurité dans le Travail du Ministère du Travail, des Invalides de guerre et des Affaires sociales. L'objectif à atteindre en 2010 est d'instruire les règles sur la

sécurité et l'hygiène de travail à plus de 80% des travailleurs. Le Ministère du Travail, des Invalides de guerre et des Affaires sociales a enregistré au cours de l'année précédente plus de 5 800 accidents de travail.

(Saigon Tiep Thi, 16/03/09-p.10)

Le même jour, les autorités de Ho Chi Minh Ville ont lancé la *Semaine nationale de la sécurité et de l'hygiène de travail, de la prévention et de la lutte contre les incendies et les explosions dans le milieu de travail*. 20 accidents meurtriers de travail ont été recensés au cours du 1^{er} trimestre 2009, soit 300% de plus en comparaison avec ceux du 1^{er} trimestre 2008.

(Tuoi Tre, 16/03/09-p.2)

Ben Tre – Hôpital : Les travaux de construction (200 lits) de l'hôpital général *Minh Duc* ont débuté le 16 mars dernier. Ce sera la 1^{ère} clinique dans la province de Ben Tre. Les investissements sont de plus de 119 milliards de dong.

(Thanh Nien, 17/03/09-p.2)

HCMV – Emploi : En raison de la récession économique, 195 sociétés à Ho Chi Minh Ville ont arrêté ou réduit leurs activités. Ainsi, plus de 26 000 travailleurs sont au chômage et 15 500 autres risquent de perdre leur emploi.

(Saigon Giai Phong, 17/03/09-p.2)

HCMV – Circulation : 175 accidents de la route ont été enregistrés dans les deux premiers mois de l'année, faisant 133 morts et 95 blessés. Malgré une baisse de 8 cas de décès, le nombre d'accidents a augmenté de 14 cas et le nombre de blessés de 38 cas par rapport à la même période en 2008. 45% des accidents de la route se produisent entre 20h00 et 01h00 du matin. 45% des accidentés sont des provinciaux.

(Phap Luat TP. Ho Chi Minh, 17/03/09-p.2 & 18/03/09-p.5)

Dong Nai – Environnement : Le Service des ressources naturelles et de l'environnement le comité de gestion des zones industrielles et 76 sociétés polluantes de la province de Dong Nai se sont concertés sur la date butoir de règlement de la pollution environnementale. Ces sociétés sont celles qui ont été dépistées lors du 1^{er} contrôle en 2008. Les autorités locales envisagent de mener un 2^{ème} contrôle sur la pollution industrielle et prévoient que la moitié des sociétés implantées dans sa circonscription devraient fermer pour non conforme aux normes locales sur les déchets industriels (eau, gaz).

(Nguoi Lao Dong, 18/03/09-p.10)

HCMV – Hygiène alimentaire : Depuis le 3 mars, au total 14 sociétés de production d'eau embouteillée à Ho Chi Minh Ville ont été fermées pour non garantie de la qualité du produit et pour non-respect aux normes hygiéniques prescrites. Le service de santé a indiqué des instructions afin d'obtenir un contrôle total des 439 établissements de production d'eau mise en bouteille qui ont déjà un certificat d'hygiène et de sécurité alimentaire.

(Tuoi Tre, 17/03/09-p.2, Nguoi Lao Dong, 19/03/09-p.4)

HCMV – Recensement : Le bureau des statistiques de Ho Chi Minh Ville a organisé un point de presse sur le recensement de la population et des logements à Ho Chi Minh Ville prévu le 1^{er} avril prochain. C'est une opération effectuée tous les dix ans. Près de 18 000 agents recenseurs seront mobilisés afin de faire la collecte des informations auprès de 1,7 millions de foyers. Ho Chi Minh Ville compte plus de 7 millions d'habitants en 2008, dont le tiers vient des provinces.

(Saigon Giai Phong, 20/03/09-p.2, Thanh Nien, 20/03/09-p.2)

HCMV – Drogue : Plus de 1 500 ex-drogueés réintégrés à la vie sociale ont récidivé. Ils font partie des 9 300 personnes dont le dossier est suivi par le bureau de prévention et de lutte contre les maux sociaux à Ho Chi Minh Ville. Les cas les plus nombreux sont localisés dans les arrondissements 8, 4 et Binh Thanh ainsi que dans les centres de désintoxication Nhi Xuan et Phu Van.

(Tuoi Tre, 20/03/09-p.5)

HCMV – Santé : Actuellement, le centre de la médecine préventive recense plus de 100 cas de dengue par semaine à Ho Chi Minh Ville (dont 2 décès depuis le début de l'année). L'arrondissement Binh Tan est le quartier le plus touché par cette maladie.

(Tuoi Tre, 20/03/09-p.5)

HCMV – Environnement : Depuis 2002, l'organisation non gouvernementale *Bridge Asia-Japan (BAJ)* a maintenu dans le quartier An Khanh du 2nd arrondissement, un projet de protection de l'environnement. Les enfants du quartier (dont la plupart sont issus de familles pauvres et ne fréquentant pas l'école) sont formés à ne pas jeter des ordures, à ramasser les sacs en plastique afin de ne pas obstruer les égouts et les sources d'eau. Ces déchets sont revendus et l'argent récolté est destiné à financer leurs études.

(Tuoi Tre, 20/03/09-p.7)

Le comité de pilotage contre les inondations et les tempêtes de Ho Chi Minh Ville a localisé 86 points régulièrement inondés dont une attention particulière doit être portée en cas de grande marée et de forte pluie. Ces points sont situés dans le district de Binh Chanh et dans les arrondissements 2, Thu Duc, Phu Nhuan, Go Vap et Tan Phu.

(Saigon Giai Phong, 20/03/09-p.1)

► Culture:

HCMV – Théâtre : *Saigon Players (SP)*, groupe de théâtre à but non lucratif se réunit tous les premiers mercredis du mois au restaurant La Habana (6 Cao Ba Quat, 1^{er} arrondissement) afin de discuter du plan d'activités. Le groupe se produit en général dans un espace aménagé soit dans un restaurant ou dans un café de la ville. Le prix du ticket est vendu en moyenne à 50 000 dongs. Les recettes ainsi récoltées sont utilisées dans des activités caritatives.

(*Tuoi Tre*, 17/03/09-p.13)

Tien Giang – Education : Le collège *Nguyen Dinh Chieu* de la ville de My Tho (province de Tien Giang) a célébré son 130^{ème} anniversaire en présence du vice-Premier ministre et ministre de l'Education et de la Formation Nguyen Thien Nhan. Il s'agit du 1^{er} collège du Sud créé en 1879 sous le nom de *collège de My Tho*, puis devenu *collège Le Myre de Villers* en 1942 et enfin *collège Nguyen Dinh Chieu* en 1953 (http://en.wikipedia.org/wiki/Nguyen_dinh_chieu).

(*Thanh Nien*, 17/03/09-p.8)

HCMV – Livre : *Fahasa* (<http://www.fahasasg.com.vn>) organise du 18 au 25 mars la « semaine du livre en langue étrangère » dans la librairie Fahasa, 387-389 Hai Ba Trung, Tan Dinh (3^{ème} arrondissement.). Plus de 300 000 exemplaires de livres y sont exposés. (*Nguoi Lao Dong*, 18/03/09-p.9)

HCMV – Education : Seulement 57 000 collégiens (sur les 74 100) pourront entrer en classe de quatrième des lycées publics pour la rentrée scolaire 2009 – 2010. Selon les estimations du service de l'Education et de la Formation, cette année, il y aura 4 300 diplômés du brevet d'études de 1^{er} cycle (BEPC) de plus que l'année précédente. D'autre part, l'effectif des classes doit être limité à 45 élèves par classe parce qu'il n'y a pas de lycées nouvellement construits.

(*Nguoi Lao Dong*, 19/03/09-p.7)

HCMV – Université : Près de 200 étudiants de l'université privée *Hong Bang* se sont rassemblés devant le siège de l'université afin de protester contre l'augmentation absurde des frais d'études pour le 2nd semestre 2009 et sur le programme de formation.

(*Saigon Giai Phong*, 19/03/09-p.7)

► Grippe aviaire :

Un garçon de 3 ans, originaire de la province de Dong Thap, est décédé le 19 mars du virus H5N1 à l'hôpital des maladies tropicales de Ho Chi Minh Ville. Il aurait été infecté après avoir été en contact avec des poulets ou des canards malades. Il s'agit du 1^{er} cas humain de grippe aviaire au Sud depuis le début de 2009.

Un autre cas suspect de grippe aviaire, également en provenance de Dong Thap, a été transféré le même jour dans cet hôpital.

(*Tuoi Tre*, 20/03/09-p.2 *Courrier du Vietnam*, 20/03/09-p10)

Pour plus d'informations concernant la grippe aviaire, vous pouvez consulter les liens suivants :

<http://www.diplomatie.gouv.fr/voyageurs/etrangers/avis/conseils/default2.asp>

http://www.diplomatie.gouv.fr/fr/thematiques_830/sante_913/grippe-aviaire_11665/information-prevention-grippe-aviaire-action-france_23142.html

http://www.invs.sante.fr/surveillance/grippe_dossier/default.htm

<http://www.un.org.vn/who/avian>

La revue de presse du consulat est réalisée à partir de :

Saigon Giai Phong (Saigon Libéré) - Quotidien de la section du Parti Communiste de HCMV; *Nguoi Lao Dong (Le Travailleur)* - Organe des syndicats de HCMV; *Thanh Nien (Les Jeunes)* et *Tuoi Tre (La Jeunesse)* - Union des Jeunes du Vietnam; *Cong An Thanh pho Ho Chi Minh (La Police)* - police de HCMV; *Phu nu Thanh pho (Les Femmes)* - Union des Femmes de HCMV; *Doanh nhan Saigon (Hommes d'affaires de Saigon)* - Union des sociétés commerciales de HCMV; *Saigon Tiep Thi (Saigon marketing)* - Centre de promotion commerciale et d'investissement de HCMV; *Thoi Bao Kinh Te Saigon (Le Temps de l'Economie de Saigon)* - Service du commerce de HCMV; *Phap Luat (Droit)* - Service Judiciaire de HCMV; *Le Courrier du Vietnam* - Agence VN d'information; *Vietnam News* - Agence vietnamienne d'information AVI; *Saigon Times Daily* - Comité populaire d'HCMV..

Saigon - Union des sociétés commerciales de HCMV; *Saigon Tiep Thi (Saigon marketing)* - Centre de promotion commerciale et d'investissement de HCMV; *Thoi Bao Kinh Te Saigon (Le Temps de l'Economie de Saigon)* - Service du commerce de HCMV; *Phap Luat (Droit)* - Service Judiciaire de HCMV; *Le Courrier du Vietnam* - Agence VN d'information; *Vietnam News* - Agence vietnamienne d'information AVI; *Saigon Times Daily* - Comité populaire d'HCMV..